

**Zeitschrift:** Mitteilungen / Schweizerische Gesellschaft für Familienforschung =  
Bulletin d'information / Société suisse d'études généalogiques

**Herausgeber:** Schweizerische Gesellschaft für Familienforschung

**Band:** - (1978)

**Heft:** 9

**Rubrik:** Der Kassier = Le trésorier

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Der Kassier - Le trésorier

Auch heute muss der Kassier wieder sein Klagelied  
anstimmen. Verschiedene Mitglieder haben Ihren

Jahresbeitrag 1977

noch nicht einbezahlt. Bitte ersparen Sie es uns,  
Ihnen eine Mahnung schicken zu müssen.

Unser Postcheckkonto lautet :        Bern 30 - 9859

Le trésorier se doit à nouveau d'élever la voix.

Plusieurs membres, en effet, n'ont pas encore  
payé leur

cotisation 1977

Evitez-nous, s'il vous plaît, un avertissement.

Notre compte de chèques postal : Berne 30 - 9859

Der Bibliothekar und Redaktor der Mitteilungen -

Le bibliothécaire et rédacteur du bulletin d'information

Da ich die Altersgrenze meiner Beamtenlaufbahn erreicht habe, lege ich mein Amt  
in jüngere Hände. Die Direktion der Schweizerischen Landesbibliothek wird den  
Vorstand der SGFF zu gegebener Zeit über die Neubesetzung des Postens informieren.

Zugleich möchte ich die Mitglieder der SGFF und die Leser der "Mitteilungen" da-  
von in Kenntnis setzen, dass ich auch von der Redaktion des Mitteilungsblattes  
zurücktrete.

Ayant atteint l'âge de la retraite comme fonctionnaire, je remets mon poste entre  
des mains plus jeunes. La Direction de la Bibliothèque nationale suisse informera  
le Comité central de la Société suisse d'études généalogiques au sujet de ma  
sucession.

Je fais savoir par la même occasion aux membres de la SSEG et aux lecteurs du  
"Bulletin d'information" que je me retire également de la rédaction de cette feuille.

W.A.